

**Protokół Nr XLVII /2010  
z XXXVIII Sesji Rady Gminy Celestynów  
z dnia 25 maja 2010 roku**

W sesji udział wzięli:

Radni Rady Gminy Celestynów	-	według załączonej listy obecności
Wójt Gminy Celestynów	-	Stefan Traczyk
Skarbnik Gminy	-	Agnieszka Kurek
Kierownik Referatu Gospodarki Komunalnej, Mieszaniowej, Ochrony Środowiska, Rolnictwa i Leśnictwa	-	Paweł Tomala
Sołtysi	-	wg załączonej listy obecności
Inne osoby zaproszone.		

Przewodniczący Rady - **Bogdan Wójcik** - dokonał otwarcia sesji, powitał radnych oraz zaproszonych gości. Stwierdził, iż na sali znajduje się 13 Radnych, co stanowi quorum niezbędne do podejmowania przez Radę Gminy prawomocnych uchwał. Następnie odczytał proponowany porządek obrad.

**Proponowany porządek obrad Sesji:**

1. Otwarcie obrad, stwierdzenie quorum Rady oraz przyjęcie porządku obrad Sesji.
2. Interpelacje i zapytania radnych.
3. Udzielenie odpowiedzi na interpelacje i zapytania Radnych.
4. Rozpatrzenie projektów uchwał oraz podjęcie uchwał w sprawach:
  - 1) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 1,
  - 2) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 2,
  - 3) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 3,
  - 4) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 4,
  - 5) uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych,
  - 6) zatwierdzenia Programu Ochrony Środowiska dla Gminy Celestynów na lata 2009 -2012 z perspektywą na lata 2013 -2016,
  - 7) rozpatrzenia skargi Radnego Piotra Rosłońca na Wójta Gminy,
  - 8) szczególnych zasad umarzania, odraczania lub rozkładania na raty spłaty należności pieniężnych mających charakter cywilnoprawny, przypadających jednostce samorządu terytorialnego lub jej jednostkom podległym.
5. Informacja Wójta Gminy na temat stanu realizacji inwestycji gminnych oraz dyskusja.
6. Sprawozdanie Wójta Gminy z działalności w okresie między sesjami i dyskusja.
7. Sprawy różne.
8. Wnioski i oświadczenia radnych.
9. Przyjęcie protokołu z ostatniego posiedzenia Sesji.
10. Zamknięcie obrad.

**Wójt Stefan Traczyk** wnioskował o wprowadzenie do porządku obrad projektu uchwały w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Celestynowie za 2009 rok.

**Wniosek** został przyjęty.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Rosłonec**, w imieniu Komisji Finansów

i Inwestycji, wnioskował o zdjęcie z porządku obrad projektu uchwały *w sprawie dokonania zmian w budżecie Nr 2*, ponieważ projekt ten dotyczy nowej inwestycji, a na posiedzeniu komisji żaden z pracowników nie potrafił określić sposobu finansowania i terminu jej realizacji.

**Radna Anna Rosłaniec** poprosiła o niezdejmowanie z porządku obrad tej uchwały. Część tej uchwały, dotycząca projektu boiska w Starej Wsi, była omawiana wczoraj na Komisji Oświaty i Kultury. Pani Dyrektor Regina Kwaśniewska złożyła Radnym wystarczające wyjaśnienia. Komisja otrzymała informację, że projekt i koncepcja powstały z polecenia wójta, a gmina ma szansę ubiegać się o środki zewnętrzne. Ponadto decyzja Sanepidu nakazuje zmodernizować obiekty sportowe.

**Wniosek** nie został przyjęty. Projekt został w porządku obrad.

**Skarbnik Agnieszka Kurek** wnioskowała o włączenie do porządku obrad projektu uchwały *w sprawie udzielenia pomocy finansowej w formie dotacji celowej dla Gminy Wilków w województwie lubelskim*. Wpłynął wniosek radnych o przygotowanie tego projektu.

**Wniosek** został przyjęty.

**Skarbnik Agnieszka Kurek** wnioskowała o wprowadzenie do porządku obrad projektu uchwały *w sprawie dokonania zmian w budżecie na 2010 rok, projekt Nr 5*.

**Wniosek** został przyjęty.

**Skarbnik Agnieszka Kurek** wnioskowała o wprowadzenie do porządku obrad projektu uchwały *w sprawie zaciągnięcia długoterminowej pożyczki*. Pożyczka ma być zaciągnięta w Wojewódzkim Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej z przeznaczeniem na realizację zadania pn. *Wykonanie projektu i termomodernizacji Zespołu Szkół w Celestynowie*.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Rosłaniec** powiedział, że projekt nie był opiniowany przez Komisję Finansów i Inwestycji. Ponadto kwota zaproponowanej pożyczki jest inna niż zapis w budżecie. Radny dodał, że w dniu dzisiejszym odbył rozmowę na temat tej inwestycji, o której opowie w interpelacjach.

**Wniosek** został odrzucony.

**Skarbnik Agnieszka Kurek** wnioskowała o wprowadzenie do porządku obrad projektu uchwały *w sprawie zaciągnięcia długoterminowego kredytu przez gminę Celestynów w 2010 roku na zadania inwestycyjne i finansowanie planowanego deficytu na wydatki bieżące*.

**Wniosek** został odrzucony.

**Skarbnik Agnieszka Kurek** wnioskowała o wprowadzenie do porządku obrad projektu uchwały *w sprawie zaciągnięcia długoterminowego kredytu na finansowanie zadania inwestycyjnego „Budowa kanalizacji sanitarnej w Celestynowie ul Leśna, Grabowa, Wiosenna, Podgórna, Laskowska, Regucka – zadanie IX” w latach 2010-2012*.

**Radny Witold Kwiatkowski** zaprosił Wójta na posiedzenie Komisji Finansów, które będzie poświęcone kolejnym kredytom i projektom uchwał, ponieważ na ostatnie posiedzenia komisji Wójt nie przybywa, a jest szereg pytań o politykę finansową i kredytową.

**Wniosek** został odrzucony.

### **Proponowany porządek obrad Sesji po zmianach:**

1. Otwarcie obrad, stwierdzenie quorum Rady oraz przyjęcie porządku obrad Sesji.
2. Interpelacje i zapytania radnych.
3. Udzielenie odpowiedzi na interpelacje i zapytania Radnych.
4. Rozpatrzenie projektów uchwał oraz podjęcie uchwał w sprawach:
  - 1) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 1,
  - 2) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 2,
  - 3) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 3,
  - 4) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 4,
  - 5) uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych,
  - 6) zatwierdzenia Programu Ochrony Środowiska dla Gminy Celestynów na lata 2009 -2012 z perspektywą na lata 2013 -2016,
  - 7) rozpatrzenia skargi Radnego Piotra Rosłońca na Wójta Gminy,
  - 8) szczególnych zasad umarzania, odraczania lub rozkładania na raty spłaty należności pieniężnych mających charakter cywilnoprawny, przypadających jednostce samorządu terytorialnego lub jej jednostkom podległym,
  - 9) zatwierdzenia sprawozdania finansowego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Celestynowie za 2009 rok,
  - 10) udzielenia pomocy finansowej w formie dotacji celowej dla Gminy Wilków w województwie lubelskim
  - 11) dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 5.
5. Informacja Wójta Gminy na temat stanu realizacji inwestycji gminnych oraz dyskusja.
6. Sprawozdanie Wójta Gminy z działalności w okresie między sesjami i dyskusja.
7. Sprawy różne.
8. Wnioski i oświadczenia radnych.
9. Przyjęcie protokołu z ostatniego posiedzenia Sesji.
10. Zamknięcie obrad.

**Porządek obrad Sesji został przyjęty.**

### **Ad.pkt 2.**

#### **Interpelacje Radnego Piotra Rosłońca:**

1. Radny powiedział, że w dniu dzisiejszym otrzymał telefon od wykonawcy termomodernizacji gimnazjum z pytaniem, dlaczego nie jest zapłacona faktura za wykonaną pracę. Radny zapytał wójta, który z urzędników skierował wykonawcę do niego z pytaniem o płatność za tę inwestycję. W budżecie jest zapisane 300 tys. zł środków własnych i 500 tys. zł kredytów i pożyczek na ten cel. Wykonawca poinformował, że płatność wystawionej faktury przypada na dzień 28 maja 2010 roku. Radny zapytał wójta, czy to jest prawda? Jeśli tak, to jak Wójt chce wziąć pożyczkę w ciągu 3 dni? Radny dodał, że rada wielokrotnie pytali o tę inwestycję i nie byli informowani. Radny zaprosił wykonawcę i wójta na posiedzenie Komisji Finansów i Inwestycji celem wyjaśnienia tej sprawy.
2. W marcu była zgłaszane podmycie ul. Wiatracznej w Regucie. Zostało to prowizorycznie zabezpieczone przez strażaków. W ciągu 3 miesięcy nic nie zostało zrobione. Poprosił o interwencję w tej kwestii.
3. Czy jest możliwość wzięcia destruktu betonowego na naprawę dróg w Regucie?

#### **Interpelacje Radnej Teresy Błachnio:**

1. 5 maja 2010 roku mieszkańcy ulicy Orzeszkowej wysłali do wójta pismo w sprawie kanalizacji ulicy Orzeszkowej. Wyjaśnienia na Komisji były niewystarczające i mieszkańcy poprosili o wyjaśnienia na piśmie. Do dnia dzisiejszego nie ma odpowiedzi.
2. Kiedy wójt planuje ogłoszenie przetargu i realizacji zadania końcówek kanalizacji - zadanie X.
3. Jak przebiegają prace nad zagospodarowaniem bazarku w Celestynowie, czy już została wyłoniona firma?
4. Czy jest przeprowadzona kontrola w Gospodarce Komunalnej w Celestynowie i czego ona dotyczy?

#### **Interpelacje Radnej Zofii Zakrzewskiej:**

1. W ostatnim tygodniu na ul. Pogorzelskiej w Dąbrówce są trzy olbrzymie kałuże, mieszkańcy nie mogą wyjechać ze swoich domów. Tydzień temu Radna zgłaszała ten problem do Urzędu, droga powinna być jej zdaniem zamknięta. Dwa samochody ugrzęzły się w tych kałużach. Poprosiła o interwencję w tej sprawie.

#### **Interpelacje Radnego Tadeusza Floriańczyka:**

1. Radny powiedział, że jest zdziwiony, że wójt nie podejmuje interwencji w sprawie zalanej ul. Pogorzelskiej w Dąbrówce. Taka sama sytuacja jest na ul. Polnej w Glinie. Kto pokryje koszty zniszczenia samochodu?
2. Czy była przeprowadzana inwentaryzacja rowów? Czy mieszkańcy są poinformowani, jakie spoczywają na nich obowiązki w przypadku gdy rowy przebiegają przez ich działki? Czy wójt interweniował w tym roku z nakazem uregulowania rowów na terenie naszej gminy?
3. Od września rusza kolejka podmiejska. ZTM nosi się z zamiarem poszerzenia usługi autobusowej na terenie powiatu. Czy ZTM kontaktowała się z wójtem w tej sprawie?
4. Z czego wynika różnica w opłatach za przyłącza kanalizacyjne w Pogorzeli i w Celestynowie? Jaka jest podstawa prawna takiego zróżnicowania? Gdzie mieszkańcy mogą składać podania o ponowne naliczenie opłaty za przyłącze? Proszę o udzielenie odpowiedzi na piśmie.
5. Kiedy zostanie naprawiona ulica Leśna w Pogorzeli?

#### **Interpelacje Radnej Teresy Strzeżysz:**

1. Kiedy będą oczyszczone kosze na śmieci przy przystankach autobusowych w Podbieli.

#### **Interpelacje Radnego Mirosława Rosłońca:**

1. W jakim stanie jest realizacja inwestycji budowy ulic Rękasa i Inżynierskiej?
2. Czy będzie naprawiona nawierzchnia na ul. Wojska Polskiego?
3. W tej chwili jest kontrola NIK w Urzędzie. Czy są już protokoły z tej kontroli?
4. Ile gmina płaci za wyrównanie dróg? Jest chęć społeczna wyrównywania dróg, pod warunkiem, że Urząd dostarczyłby gruz. Czy jest taka możliwość?

#### **Interpelacje Radnego Witolda Kwiatkowskiego:**

1. Radny powiedział, że nie zgadza się z odpowiedzią wójta udzieloną Komisji Finansów, że dopóki Rada nie podejmie uchwały w sprawie kredytu, nie będą podejmowane czynności przygotowawcze do dalszych prac. Decyzja rady co do wsparcia tej inwestycji kredytem z zewnątrz zależy od informacji co do zakresu prac na tym obiekcie. Jaki jest planowany zakres prac na tym obiekcie?
2. Kiedy będzie rozliczona inwestycja kanalizacji w Pogorzeli? W jakiej wysokości jest potrzebny kredyt na zamknięcie finansowe tego zadania.

3. Kiedy wójt planuje ogłoszenie przetargu i realizacji zadania końcówek kanalizacji - zadanie X.

**Interpelacje Radnego Macieja Nowickiego:**

1. Radny poprosił wójta o przedstawienie szczegółowych informacji w sprawie wdrażania programu: „Kompetencje naszą siłą! Program wyrównywania szans edukacyjnych wśród uczniów Gimnazjum im. porucznika Józefa Czumy Skrytego w Celestynowie” oraz szczegółowego harmonogramu w roku szkolnym 2010-2011”

**Interpelacje Radnej Doroty Nowak:**

1. Kto koordynuje z ramienia gminy program „Kompetencje naszą siłą! Program wyrównywania szans edukacyjnych wśród uczniów Gimnazjum im. porucznika Józefa Czumy Skrytego w Celestynowie”.

**Interpelacje Radnego Roberta Wicika:**

1. Z naszą gminą sąsiaduje składowisko śmieci w Świerku. Czy Urząd Miasta Otwocka zabezpieczył środki na projekt budowy drogi dojazdowej do wysypiska?  
2. Na jakim etapie jest zakup komputerów dla mieszkańców naszej gminy?

**Interpelacje Radnego Stanisława Pindara:**

1. Czy są prowadzone kontrole umów w sprawie odbioru śmieci?  
2. Czy odbywają się patrole policyjne i jest podpisana umowa?

**Interpelacje Radnej Anny Rosłaniec:**

1. Radna powiedziała, że remont ul. Kolejowej w Starej Wsi dwa miesiące temu został wykonany niewłaściwie, ponieważ już jest na niej wiele muld. Jakie środki zostały wydane do tej pory na remont dróg?

**Interpelacje Radnego Bogdana Wójcika:**

1. Kiedy na nowo wybudowanej drodze w Zabieżkach stanie znak zakazu wjazdu samochodów o określonym ciężarze?

**Ad.pkt 3.**

**Odpowiedzi na interpelacje Radnego Rosłońca:**

1. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.  
2. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że przepust na ulicy Wiatracznej w przyszłym tygodniu będzie zrobiony.  
3. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że zmielony gruz naprzeciwko Urzędu jest przeznaczony na miejscowość Pogorzel. Część została spożytkowana na Celestynów.

**Odpowiedź na interpelacje Radnej Teresy Błachnio:**

1. Wójt powiedział, że odpowiedź dla mieszkańców została wysłana. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że projekt na kanalizację zadanie IX został wykonany w 2005 roku. Od tamtej pory się nie zmienił. Nigdy nie obejmował i nie obejmuje ulicy Orzeszkowej. Zgodnie z planem zostanie

wykonane zadanie IX. W dalszej kolejności będzie wykonany projekt, który będzie obejmował ulicę Orzeszkową, część ul. Laskowskiej, Podgórną, Zwycięzców i miejscowość Lasek.

2. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że przetarg na zadanie X został opracowany, trafił do podpisania przez mecenasa, w przyszłym tygodniu zostanie ogłoszony na BIP.

3. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

4. Wójt powiedział, że Pani Edyta Lechniak na jego polecenie przystąpiła do kontroli Gospodarki Komunalnej. Zostało wydane stosowne Zarządzenie. Kontrola jest w trakcie.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnej Zofii Zakrzewskiej:**

1. Pan Andrzej Ćwiek, powiedział, że stan drogi związany jest z dużym poziomem wód gruntowych. Po każdym równaniu drogi w bardzo krótkim czasie występuje zadołowanie. Wójt powiedział, że poprosi Dyrektora Gospodarki Komunalnej, aby wspólnie ten problem rozwiązać. Wójt powiedział, że stan prawny w tym przypadku jest bardzo skomplikowany.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnego Tadeusza Floriańczyka:**

1. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

2. Pani Katarzyna Bojanowska-Niewczas powiedziała, że były przeprowadzane kontrole rowów. Jeśli byłaby stwierdzona niedrożność rowu, wysyłane jest wezwanie, a następnie decyzja nakazująca przywrócenie rowu do stanu pierwotnego. Jeśli dalej właściciel się uchyla to gmina może wykonać prace, a następnie obarczyć właściciela kosztami. Decyzja nakazująca nie została w żadnym wypadku wydana, gdyż nie było takiej potrzeby. Informacja o tym, że według ustawy obowiązkiem właściciela nieruchomości przez którą przechodzi rów jest przestrzeżenie drożności, czyszczenie i konserwacja była zamieszczona na stronie internetowej Celestynowa, a także był na ten temat artykuł w „Celestynce”.

3. Wójt powiedział, że nie otrzymał do tej pory poczty z ZTM. Sekretarz dodał, że będą wystąpienia do gmin innych niż Otwock w sprawie utworzenia linii autobusowych. ZTM będzie pokrywał 20% funkcjonowania tych linii, gmina 80%.

4. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

5. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że gruz, który jest naprzeciwko Urzędu jest przeznaczony dla miejscowości Pogorzel, między innymi na ulicę Leśną. Jeśli Rada podejmie kredyt, będą zagwarantowane środki, z których urząd wykonana remont tych dróg a następnie potrąci koszty remontu z wynagrodzenia wykonawcy.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnej Teresy Strzeżysz:**

1. Pan Andrzej Ćwiek powiedział, że śmieci są zbierane w piątki.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnego Mirosława Rosłońca:**

1. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że inwestycja budowy ulicy Rękasa została zakończona. Na ulicy Inżynierskiej nie dokonywaliśmy żadnych prac ze względu na brak środków.

2. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że poprosił o dokładną lokalizację ulicy.

3. Kierownik Danuta Czerwińska powiedziała, że kontrola NIK rozpoczęła się pod koniec kwietnia i będzie trwała do końca czerwca. Kontrola dotyczy przedszkoli i oddziałów przedszkolnych w Szkołach oraz bezpieczeństwa i sięga kilku lat wstecz. Nie ma wniosków międzykontrolnych, będzie protokół pokontrolny. Nie ma przeszkód, aby Radni otrzymali niezwłocznie po sporządzeniu otrzymali protokół.

4. Pan Andrzej Ćwiek powiedział, że między gminą a Gospodarką Komunalną zostało podpisane porozumienie, które obejmuje dwa razy w roku wyrównanie dróg w całej gminie. Jedno

wyrównanie dróg w całej Gminie to jest koszt od 4000 – 5000 zł. Jest mu trudno powiedzieć, czy istnieje możliwość wykonania drogi w czynnie społecznym.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnego Witolda Kwiatkowskiego:**

1. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.
2. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.
3. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

#### **Odpowiedź na Interpelacje Radnego Macieja Nowickiego:**

1. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

#### **Odpowiedź na Interpelacje Radnej Doroty Nowak:**

1. Wójt powiedział, że wnioski unijne koordynuje Pan Wojciech Nastula. Zastępca Wójta jest na urlopie. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

#### **Odpowiedź na Interpelacje Radnego Roberta Wicika:**

1. Sekretarz powiedział, że nie zostały zabezpieczone środki na wykonanie tego konkretnego projektu, w budżecie miasta na inwestycje drogowe jest określona ogólna pula środków, bez wskazania ulic. Natomiast propozycja Prezydenta, by tą drogę wykonać. Będzie musiał być złożony wniosek do Starostwa o wydanie stosownej decyzji, wcześniej musi być wykonany projekt, ale nie ma pewności, że to nastąpi.
2. Wójt powiedział, że wniosek wstępuje w fazę realizacji. Koordynatorem jest Pan Nastula.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnego Stanisława Pindara:**

1. Kontrole są wznowione od początku maja. Dwa tygodnie kontrola była na ulicy Prusa oraz na ulicy Modrzewiowej w Regucie. Terminy na kontrole śmieci są w środy w godzinach przedpołudniowych.
2. Wójt powiedział, że umowa z Policją jest podpisana. Są prowadzone kontrole śmieci i jest zrobiony harmonogram.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnej Anny Rosłaniec:**

1. Wójt powiedział, że odpowiedź zostanie udzielona na piśmie.

#### **Odpowiedź na interpelacje Radnego Bogdana Wójcika:**

1. Kierownik Paweł Tomala powiedział, że sam znak to nie są wielkie koszty, ale gmina nawet na własnej drodze sama nie może sobie postawić znaku. Każdy znak musi być uzgodniony z Powiatowym Inspektorem Ruchu Drogowego i nawet na jeden znak musi być wydany projekt stałej organizacji ruchu. Projekt ten kosztuje od kilkuset złotych do kilku tysięcy złotych. Jeśli będą środki w budżecie gmina przystąpi do wykonania projektu a w dalszej kolejności do wykonania oznakowania ulicy.

#### **Ad. pkt 4. ppkt 1**

**Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 1.**

**Pani Skarbnik Agnieszka Kurek** powiedziała, że projekt uchwały w całości dotyczy zmian w wydatkach środków sołeckich sołectwa Pogorzelski, Tabor, Regut, Stara Wieś i Ostrowik. W większości są to przesunięcia na remonty dróg. Skarbnik zgłosiła autopoprawkę do projektu: do tabeli Nr 3, w pozycji dział 600, Rozdział 60016 sołectwo Pogorzelski dokonuje się zmiany nazwy na : „Naprawa dróg po kanalizacji i odwodnienie ulicy Głównej w Pogorzelski”

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Roslaniec** powiedział, że stanowisko Komisji Finansów jest pozytywne.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Roslaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 1.

Uchwała została podjęta jednogłośnie.

#### **Ad.pkt 4. ppkt 2**

#### **Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 2.**

**Skarbnik Agnieszka Kurek** powiedziała, że zwiększa się dochody w dziale 801, rozdziale 80101 § 0970 o kwotę 1 256,00 zł otrzymane z tytułu wypłaconego odszkodowania dla Szkoły Podstawowej w Regucie i jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80101 § 4210 o kwotę 1 256,00 zł z przeznaczeniem na zakup materiałów. Zmniejsza się wydatki w dziale 801, rozdziale 80101 § 4210 o kwotę 15 000,00 zł i jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80101 § 6050 o kwotę 15 000,00 zł z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków na wykonanie projektu boiska do piłki nożnej przy Szkole Podstawowej w Starej Wsi. Wprowadza się do budżetu nowe zadanie inwestycyjne w dziale 801, rozdziale 80101 § 6050 „Projekt boiska do piłki nożnej przy Szkole Podstawowej w Starej Wsi” na kwotę 15.000,00 zł. Zmniejsza się wydatki w dziale 801, rozdziale 80114 § 4010 o kwotę 1 600,00 zł i § 4040 o kwotę 930,00 zł, jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80114 § 4750 o kwotę 2 530,00 zł z przeznaczeniem na zakup komputera dla pracownika ZOSz. Dokonuje się zmian w załączniku „Plan dochodów własnych jednostek budżetowych i wydatków nimi finansowanymi w roku 2010”, ze względu na dostosowanie stanu kont bankowych na początek roku w załączniku do stanu faktycznego środków obrotowych na kontach dochodów własnych. Pani Skarbnik zgłosiła autopoprawkę: na stronie drugiej jest paragraf 4210 a powinien być paragraf 4750, nazwa paragrafu jest prawidłowa oraz zmienia się załącznik: „Plan dochodów własnych jednostek budżetowych” ze względu na dostosowanie stanu kont bankowych na początku roku.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Roslaniec** powiedział, że komisja wnioskowała, ze względu na to, że najbardziej kontrowersyjna zmiana dotyczy projektu budowy nowego boiska, o wprowadzenie pozostałych przesunięć osobną uchwałą. Natomiast całość uchwały Komisja wnioskowała o zdjęcie z porządku obrad. Na Komisji nikt nie potrafił udzielić informacji na temat zakresu robót i sposobu finansowania.

**Radna Anna Roslaniec** powiedziała, że projekt boiska został złożony w Urzędzie Gminy przez Panią Dyrektora w dniu 31 marca. Razem z projektem powstała cała koncepcja zagospodarowania tego terenu przy szkole. Jest to druga co do wielkości placówka w gminie Celestynów i obsługuje dzieci z kilku miejscowości. Boisko powstanie przy udziale środków zewnętrznych. To jest przesunięcie między środkami szkoły.

Dyskusja.

**Radna Dorota Nowak** złożyła wniosek formalny o zdjęcie projektu z porządku obrad.



**Radna Anna Rosłaniec** poprosiła radnych, aby poparli projekt przesunięcia tej kwoty między środkami szkoły. Projekt jest już przygotowany we współpracy z Dyrektorem i urzędnikami Gminy.

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** powiedział, że nikt nie jest przeciwny przesunięciu środków. Do tematu radni wrócą na kolejnej Komisji i Sesji.

**Wniosek Radnej Doroty Nowak** nie został przyjęty.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 2.

**Uchwała** została podjęta. (6 za, przy 4 przeciwnych i 3 wstrzymujących).

#### **Ad. pkt 4. ppkt 3**

#### **Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 3.**

**Skarbnik Agnieszka Kurek** powiedziała, że zwiększa się dochody w dziale 750, rozdziale 75023 § 2910 o kwotę 23 154,00 zł jako zwrot niewykorzystanej dotacji przez Zakład Budżetowy Gospodarkę Komunalną i jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 900, rozdziale 90017 § 6210 o kwotę 23 154,00 zł z przeznaczeniem na dotację celową dla Zakładu Budżetowego Gospodarki Komunalnej na dokończenie budowy sieci wodociągowej w Celestynowie przy ul. Wojska Polskiego. Zwiększa się dochody w dziale 852, rozdziale 85212 § 2360 o kwotę 10 000,00 zł w ramach wykonywanych zadań własnych z tytułu dochodów pochodzących ze zwrotów wypłaconych świadczeń z funduszu alimentacyjnego. Dochody te przeznacza się na pokrycie kosztów działań dłużników alimentacyjnych. Zwiększone dochody przeznacza się na wydatki w dziale 852, rozdziale 85212. W związku z likwidacją Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (art. 16 ustawy o zmianie ustawy – Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw z dnia 20 listopada 2009 roku) Zgodnie z art. 227 ust. 4 w/w ustawy środki obrotowe pozostałe na rachunku GFOŚiGW od dnia 01.01.2010 roku stanowią dochody budżetu Gminy. Zwiększa się dochody w dziale 900, rozdziale 90019 § 0970 o kwotę 610,00 zł – środki wynikające z zamknięcia roku obrotowego GFOŚiGW oraz w dziale 900, rozdziale 90019 § 0690 o kwotę 20 000,00 – wpływy z różnych opłat na 2010 rok. Zwiększa się wydatki w dziale 900, rozdziale 90019 § 4300 o kwotę 20 610,00 z przeznaczeniem na realizację zadań związanych z ochroną środowiska. W związku z likwidacją GFOŚiGW skreśla się § 9 Uchwały Budżetowej na rok 2010 Gminy Celestynów Nr 265/09 z dnia 29 grudnia 2009 roku o treści: „Ustala się Plan Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej zgodnie z załącznikiem nr 9 do niniejszej uchwały.” Zmniejsza się wydatki w dziale 710, rozdziale 71004 § 4300 o kwotę 2 065,00 zł i jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 710, rozdziale 71004 § 4170 o kwotę 2 065,00 zł z przeznaczeniem na wynagrodzenia bezosobowe (umowa o dzieło z osobą wykonującą analizy urbanistyczne). Zmniejsza się wydatki w dziale 750, rozdziale 75095 § 4300 o kwotę 496,00 zł i jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 750, rozdziale 75095 § 4170 o kwotę 496,00 zł z przeznaczeniem na wynagrodzenia bezosobowe. Zmniejsza się wydatki w dziale 852, rozdziale 85295. Zmiana klasyfikacji wydatków w paragrafach wynika z sytuacji, iż osoba będąca koordynatorem projektu „Metamorfozy kobiet – szansą na sukces w biznesie” została zatrudniona na umowę zlecenie. Zmniejsza się wydatki w dziale 900, rozdziale 90095 § 4300 o kwotę 2 400,00 zł i jednocześnie zwiększa się wydatki w dziale 900, rozdziale 90095 § 4170 o kwotę 2 400,00 zł z przeznaczeniem na wynagrodzenie bezosobowe. Zmniejsza się wydatki w dziale 926, rozdziale 92601 § 4300 o kwotę 4 000,00 zł i rozdziale 92695 § 4300 o kwotę 7 000,00 zł. Zwiększa się wydatki w dziale 926, rozdziale 92601 § 6050 o kwotę 11 000,00 zł na zadanie inwestycyjne „Monitoring wizyjny na boisku „ORLIK”. Zadanie inwestycyjne wprowadza się do załącznika

zadań inwestycyjnych na 2010 rok. Zmiany wprowadzone w § 3 uchwały dotyczą zmiany sposobu finansowania zadania inwestycyjnego „Opracowanie projektu i wykonanie termomodernizacji Zespołu Szkół w Celestynowie oraz boisk”, które decyzją Zarządu Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej zostało zakwalifikowane do dofinansowania w 2010 roku z propozycją pożyczki w wysokości do 300.000,00 zł.

**Przewodniczący Komisji Finansów Piotr Rosłonec** powiedział, że Komisja wprowadziła do projektu dwie poprawki: w paragrafie 2 w tabeli poniżej wykreślenie działu 750, rozdziału 750 95 i kwot tam zawartych oraz środki, które są z tytułu rozwiązania funduszu ochrony środowiska w kwocie 20 600 zł przeznaczyć na prowadzenie działań związanych z segregacją odpadów. Ze zmianami projekt został zaopiniowany pozytywnie.

**Poprawki** do projektu uchwały zostały przyjęte jednogłośnie.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 3.

**Uchwała** została podjęta jednogłośnie.

#### **Ad.pkt 4. ppkt 4**

#### **Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 4.**

**Skarbnik Agnieszka Kurek** powiedziała, że zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80101, § 6330 o kwotę 115 322,00 zł w związku z otrzymaną dotacją celową z przeznaczeniem na utworzenie placu zabaw. Zwiększa się wydatki w dziale 600, rozdziale 60016 § 4300 o kwotę 34 500,00 zł z przeznaczeniem: - 15 000,00 zł – na budowę stabilizacji betonowej na drodze gminnej w Zabiezkach , 3 000,00 zł – na naprawę przepustu na ul. Wiatracznej w Regucie, - 15 000,00 zł – na dostawę gruzu i ziemi do miejscowości Dąbrówka w celu utwardzenia dróg. Dostawa kruszywa jest niezbędna ze względu na planowany objazd bocznymi ulicami w czasie budowy ronda - 1 500,00 zł – na naprawę drogi gminnej – ulicy Osieckiej w Celestynowie, Zwiększa się wydatki w dziale 600, rozdziale 60016 § 6050 o kwotę 90 000,00 zł z przeznaczeniem: 30 000,00 zł na zwiększenie środków na zadanie inwestycyjne „Przebudowa ulic: Prusa, Wspólna, Kwiatowa, Leśna, Sosnowa, Sadowa, Ogrodowa, Słoneczna w miejscowości Glina Gmina Celestynów”. Zadanie wprowadza się do Załącznika „Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne realizowane przez Gminę Celestynów”, realizacja lata 2010-2012, 10 000,00 zł na zadanie inwestycyjne „Spowalniacze uliczne na ul. Wrzosowej w Celestynowie”. Zadanie wprowadza się do załącznika inwestycyjnego. Progi zostaną wykonane na odcinku ulicy Wrzosowej od ulicy Reguckiej do ulicy Orzeszkowej, 50 000,00 zł na zadanie inwestycyjne „Budowa drogi Glina-Jatne”. Zadanie wprowadza się do załącznika inwestycyjnego oraz do Załącznika „Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne realizowane przez Gminę Celestynów”, realizacja zadania - lata 2009-2012 Zwiększa się wydatki w dziale 750, rozdziale 75023 § 4040 o kwotę 31.000,00 zł z przeznaczeniem na wypłatę dodatkowych wynagrodzeń rocznych. Zwiększa się wydatki w dziale 750, rozdziale 75023 § 4530 o kwotę 10.000,00 zł z przeznaczeniem na zapłatę podatku od towarów i usług (VAT). Podatek VAT nie był planowany w wydatkach na 2010 rok. Zapłata podatku wynika z dokonania rocznej korekty tego podatku w związku ustaleniem proporcji za 2009 rok. Zwiększa się wydatki w dziale 750, rozdziale 75023 § 4580 o kwotę 9 712,00 zł z przeznaczeniem na zapłatę odsetek wynikających z zobowiązania z 2004 roku tj. wykonanie elewacji zewnętrznej oraz ocieplenia ścian Szkoły Podstawowej w Celestynowie na podstawie prawomocnego wyroku sądowego. Zwiększa się wydatki w dziale 750, rozdziale 75023 § 4610 o kwotę 2 870,00 zł z przeznaczeniem na zapłatę kosztów postępowania sądowego zobowiązania z

2004 roku tj. wykonanie elewacji zewnętrznej oraz ocieplenia ścian Szkoły Podstawowej w Celestynowie na podstawie prawomocnego wyroku sądowego. Zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80101, § 6050 o kwotę 230 644,00 zł na zadanie inwestycyjne „Utworzenie szkolnego placu zabaw przy Szkole Podstawowej w Starej Wsi w ramach rządowego programu „Radosna Szkoła”. Wprowadza się do załącznika zadań inwestycyjnych nowe zadanie inwestycyjne, które jest w 50% finansowane z otrzymanej dotacji celowej. Zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80101 § 6050 o kwotę 20 700,00 zł z przeznaczeniem na zapłatę zobowiązania z 2004 roku tj. wykonanie elewacji zewnętrznej oraz ocieplenia ścian Szkoły Podstawowej w Celestynowie na podstawie prawomocnego wyroku sądowego. Wprowadza się do budżetu nowe zadanie inwestycyjne w dziale 801, rozdziale 80101 § 6050 „Wykonanie elewacji zewnętrznej oraz ocieplenia ścian Szkoły Podstawowej w Celestynowie – zobowiązanie z 2004 roku”. Zwiększa się wydatki w dziale 801, rozdziale 80104 § 2310 o kwotę 56 450,00 zł z przeznaczeniem na pokrycie kosztów z tytułu uczęszczania dzieci z Gminy Celestynów do przedszkoli położonych w sąsiednich gminach zgodnie z art. 80 ust 21 oraz 90 ust 2c ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty. Zwiększa się wydatki w dziale 900, rozdziale 90002 § 4300 o kwotę 70 000,00 zł w związku z zamiarem objęcia terenu Gminy Celestynów selektywną zbiórką odpadów komunalnych w terminie od 1 czerwca do 31 grudnia 2010. Obecnie na terenie Gminy Celestynów nie jest prowadzona selektywna zbiórka odpadów komunalnych. Sprawa była omawiana na Komisji Ładu i Środowiska, gdzie uzyskał pozytywną opinię. Zwiększa się wydatki w dziale 900, rozdziale 90017 § 6210 o kwotę 50 000,00 zł na zwiększenie dotacji dla Gospodarki Komunalnej na zadanie „Modernizacja i rozbudowa systemu wodociągowego Gminy Celestynów”. Zwiększa się wydatki w dziale 900, rozdziale 90095 § 6059 o kwotę 47 000,00 zł na zadanie inwestycyjne „Budowa targowiska w Starej Wsi” na dokończenie w/w inwestycji. W związku ze zwiększeniem wydatków na kwotę 537.554,00 zł zwiększa się również deficyt do kwoty 3.501.860,00 zł, w tym: na wydatki bieżące: 214 532,00 zł, na wydatki majątkowe: 323 022,00 zł, nie znajdujące pokrycia w dochodach gminy.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Rosłonec** poprosił o 5 minut przerwy na spotkanie Komisji.

Pięć minut przerwy.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Rosłonec** powiedział, że Komisja wprowadziła do projektu następujące zmiany: dotacja na budowę placu zabaw przy szkole w Starej Wsi pkt. 1 dział 801 wyniesie 30 000 zł i wkład własny również 30 000 zł, w dziale 750, rozdział 75023 paragraf 4040 wykreślenie 31 000 zł. w dziale 801 paragraf 6050 redukcja, która wynika z przyjętej kwoty 30.000 zł plus 30 000 zł, w rozdziale 80104 paragraf 2310 dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie umów kwota 56 450 zł zostaje wykreślona i z tych środków kwota 24 000 zł zostaje przeznaczona na dofinansowanie Punktu przedszkolnego w Podbieli, w dziale 900 Gospodarka odpadami zmniejszyć kwotę 70 000 zł do 50 000 zł, w dziale 900, rozdział 90095 paragraf 6059 wykreślenie zwiększenia w kwocie 47 000 zł na budowę targowiska w Starej Wsi. Zobowiązuje się Wójta do dostosowania kolejnych punktów uchwały.

**Poprawki Komisji** zostały przyjęte jednogłośnie.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 4.

**Uchwała** została podjęta jednogłośnie.

**Ad. pkt 4. ppkt 5**

## **Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.**

**Przewodnicząca Olga Wileńska** poprosiła radnych o przyjęcie programu, aby można było rozpocząć działania, w szczególności akcję dla dzieci zagrożonych alkoholizmem.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Rosłonec** powiedział, że Komisja nie opiniowała projektu czekając na zmiany zaproponowane przez Komisję Finansów. Radny podziękował Komisji Alkoholowej za zastosowanie się do zaleceń, aby więcej środków przeznaczyć na profilaktykę a mniej na funkcjonowanie.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Uchwała została podjęta jednogłośnie.

### **Ad. pkt 4. ppkt 6**

## **Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie zatwierdzenia Programu Ochrony Środowiska dla Gminy Celestynów na lata 2009 -2012 z perspektywą na lata 2013 -2016.**

**Pani Katarzyna Bojanowska- Niewczas** omówiła projekt uchwały. Powiedziała, że przygotowanie Programu Ochrony Środowiska jest wymogiem ustawowym. Został on pozytywnie zaopiniowany przez Starostwo Powiatowe.

**Przewodniczący Komisji Ładu i Środowiska Tadeusz Floriańczyk** powiedział, że Komisja Ładu i Środowiska zaopiniowała projekt pozytywnie.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie zatwierdzenia Programu Ochrony Środowiska dla Gminy Celestynów na lata 2009 -2012 z perspektywą na lata 2013 -2016.

Uchwała została podjęta jednogłośnie.

### **Ad. pkt 4. ppkt 7**

## **Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi Radnego Piotra Rosłońca na Wójta Gminy.**

**Przewodniczący Komisji Rewizyjnej Mirosław Rosłonec** powiedział, że w dniu 11 grudnia 2009 roku Komisja Rewizyjna rozpatrzyła pismo Radnego Piotra Rosłońca jakie wpłynęło do Biura Rady. Pismo Radnego dotyczyło treści poczty elektronicznej, którą otrzymał od Wójta Gminy Celestynów w dniu 23 października 2009 roku. Komisja w tej sprawie wystosowała wniosek do Wójta prosząc o wyjaśnienie na piśmie co chciał Pan Wójt uzyskać wysyłając wiadomość pocztą elektroniczną w dniu 23 października 2009 roku o godz. 21.38 do Radnego Piotra Rosłońca oraz co znaczą pojęcia zawarte w tym tekście: (że radny Piotr Rosłonec) pała nienawiścią – proszę podać powody użycia takiego stwierdzenia, wyjaśnić stwierdzenie: ja nie będę Pana atakował, a Pan niech mnie zostawi w spokoju (patrz: Załącznik nr 2 do protokołu nr 17/09 Komisji Rewizyjnej). Komisja nie otrzymała odpowiedzi od Pana Wójta. Na omawianej poczcie, która została przesłana przez Pana Wójta do Radnego P. Rosłońca zawierała jeszcze inne sformułowania których nie chcemy przytaczać. Komisja uważa, że takie treści wysyłane przez Pana Wójta nie przystoją ani ze względu na piastowane stanowisko, ani ze względu na zwykłą przyzwoitość. Jest to również próba z powodu braku argumentów zastraszenia Radnego. Rada gminy wzywa Pana Wójta do godnego zachowania

się w wobec Radnych.

**Wójt Stefan Traczyk** powiedział, że nie będzie się wypowiadał.

**Radny Piotr Rosłonec** powiedział, że otrzymał od Wójta wiadomość, odpowiedział na nią oraz dał do wiadomości wszystkich radnych i wystąpił do Przewodniczącego Rady z informacją o całej sytuacji i z prośbą o zastanowienie się w jakim trybie ta sprawa będzie rozpatrzona, czy rozmowa z Wójtem. Pan Przewodniczący postanowił skierować to w trybie skargowym do Komisji Rewizyjnej. Radny nie uczestniczył w posiedzeniach Komisji Rewizyjnej. Również inni radni byli wcześniej wielokrotnie niegodnie traktowani przez Wójta.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi Radnego Piotra Rosłońca na Wójta Gminy.

**Uchwała** została podjęta 10 głosami za, przy 1 przeciwnym i 2 wstrzymujących.

#### **Ad. pkt 4. ppkt 8**

**Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie szczególnych zasad umarzania, odraczania lub rozkładania na raty spłaty należności pieniężnych mających charakter cywilnoprawny, przypadających jednostce samorządu terytorialnego lub jej jednostkom podległym.**

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** powiedział, że Radni niedawno podjęli jednogłośnie Stanowisko w sprawie upoważnienia Wójta do umorzenia należności w wysokości 70 000 zł Pani Halinie Piaseckiej wdowie po byłym Naczelniku Gminy z uwagi na spór sądowy, w wyniku którego gmina sporną działkę odzyskała. Wójt zaczął jednak naliczać należności pani Piaseckiej. Radny postanowił przygotować projekt, który stworzy dalsze możliwości stosowania umorzeń nie tylko w tej sprawie ale w innych. Podziękował radnej Annie Rosłaniec za pomoc przy opracowaniu niniejszej uchwały. Gdyby ta uchwała została podjęta, będzie możliwość podjęcia kolejnej uchwały, która umożliwi umorzenie długu powstałego w wyniku przegranego procesu sądowego.

**Sekretarz** zapytał autora projektu w jakim znaczeniu należy rozumieć: „Ważny interes dłużnika lub interes społeczny”? Jest to pojęcie niedookreślone.

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** powiedział, że w uchwale w gminie Otwock jest podobne sformułowanie, więc Pan Sekretarz powinien znać znaczenie tego sformułowania.

**Sekretarz** powiedział, że sformułowanie, które jest zawarte w paragrafie 5 ustęp 3, który mówi, że żeby wyrazić zgodę na umorzenie należności przekraczającej 7 000 zł potrzebna jest uchwała Rady gminy i jeszcze podjęta w sposób kwalifikowany nie będzie prowadzić do paraliżu umarzania należności Czy nie należałoby wprowadzić zapisu, że wystarczy pozytywna opinia Komisji, która zajmuje się finansami.

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** powiedział, że doświadczenie gminy Józefów, która wprowadziła taki zapis powoduje, że zasadnym jest aby umorzenia większe niż 7 000 zł podejmować kolegialnie przez Radę gminy a nie przez Wójta gminy.

**Sekretarz** powiedział, że w paragrafie 2 ustęp 1 pkt. 2. chodzi o umarzanie należności wobec osób prawnych. Wobec kogo umarzane będą te należności?

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** powiedział, że może się zdarzyć, że będzie potrzeba zastosować tą uchwałę również w takim zakresie.

**Radny Piotr Rosłonec** powiedział, że ten projekt jest przygotowany, aby komuś pomóc w trudnej sytuacji.

**Sekretarz** powiedział, że ta uchwała nie będzie miała zastosowania do Pani Piaseckiej. W tej uchwale jest zapis, że jeśli obok dłużnika głównego zobowiązane są też inne osoby to wówczas należności o których mowa w ustępie pierwszym można umorzyć tylko wtedy gdy warunki umorzenia są spełnione wobec wszystkich zobowiązanych. W tym przypadku są współodpowiedzialne inne osoby. Dodał, że wójt wykazał ogromną chęć pomocy dla Pani Piaseckiej. Jest projekt porozumienia, który zakłada pomoc dla Pani Piaseckiej nie tylko ekonomiczną ale też inną. Gdyby Urząd chciał, to by całą kwotę wyegzekwował od razu, bo jest z czego egzekwować. Pani Piasecka złożyła stosowne podanie, które zostało pozytywnie rozpatrzone. Poprzedni wójt złożył pozew, a wyrok zapadł dopiero teraz. Jeżeli wójt chciałby umorzyć tą należność w sytuacji gdy można ją wyegzekwować naraził by się na zarzut, że złamał dyscyplinę finansów publicznych.

**Wiceprzewodnicząca Rady Anna Rosłaniec** przeprowadziła głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie szczególnych zasad umarzania, odraczania lub rozkładania na raty spłaty należności pieniężnych mających charakter cywilnoprawny, przypadających jednostce samorządu terytorialnego lub jej jednostkom podległym.

**Uchwała** została podjęta 11 głosami za, przy 1 wstrzymującym.

#### **Ad. pkt 4. ppkt 9**

**Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie** zatwierdzenia sprawozdania finansowego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Celestynowie za 2009 rok.

**Dyrektor Lech Krasieńko** powiedział, że co roku Zakładu Opieki Zdrowotnej w Celestynowie przedstawia Radzie sprawozdanie finansowe za poprzedni rok, czego wymaga ustawa o rachunkowości.

**Przewodniczący Rady Gminy Bogdan Wójcik** przeprowadził głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Celestynowie za 2009 rok.

**Uchwała** została podjęta jednogłośnie.

#### **Ad.pkt 4.ppkt 10**

**Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie** udzielenia pomocy finansowej w formie dotacji celowej dla Gminy Wilków w województwie lubelskim.

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** powiedział, że jest to inicjatywa grupy radnych, która poprosiła Urząd o przygotowanie stosownego projektu uchwały.

**Przewodniczący Rady Gminy Bogdan Wójcik** przeprowadził głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie udzielenia pomocy finansowej w formie dotacji celowej dla Gminy Wilków w województwie lubelskim.

**Uchwała** została podjęta jednogłośnie.

#### **Ad.pkt 4.ppkt 11**

**Rozpatrzenie i podjęcie projektu uchwały w sprawie** dokonania zmian w budżecie Gminy

## **Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 5.**

**Skarbnik Agnieszka Kurek** powiedziała, że zwiększa się przychody budżetu w kwocie 10 000,00 zł będą one dotyczyły otrzymanych spłat udzielonej nieoprocentowanej pożyczki z budżetu Gminy dla Stowarzyszenia Lokalnej Grupy Działania Natura i Kultura z przeznaczeniem na sfinansowanie częściowych kosztów funkcjonowania Biura Lokalnej Grupa działania z siedzibą we Wiązownie. Zwiększenia rozchodów w kwocie 10 000,00 zł będzie stanowiła udzielona pożyczka z budżetu Gminy dla Stowarzyszenia LGD Natura i Kultura. Wprowadzono upoważnienie dla wójta do udzielenia pożyczki do kwoty 10.000,00 zł dla Stowarzyszenia Lokalnej Grupy Działania Natura i Kultura, do której należy Gmina Celestynów, na podstawie którego zostanie podpisana umowa o udzielenie pożyczki ze Stowarzyszeniem na kwotę 10 000,00 zł. W związku ze sporządzeniem bilansu z wykonania budżetu jednostki samorządu terytorialnego za 2009 rok zachodzi konieczność korekty wolnych środków, których wartość jest ustalana na podstawie w/w sprawozdania. Zmniejsza się „Przychody z tytułu innych rozliczeń krajowych” (wolne środki) o kwotę 500 153,84. W uchwale zmienia się sposób finansowania spłaty kredytów, pożyczek z lat ubiegłych, które przypadają do spłaty w danym roku budżetowym. W całości muszą one być sfinansowane z kredytów. Zmniejsza się rozchody budżetu z tytułu spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów o kwotę 208 142,00 zł w związku z mniejszym niż planowany na 2009 rok zaciągnięciem kredytów i pożyczek. W tej sytuacji zaplanowana na 2010 rok w uchwale budżetowej kwota rozchodów jest większa od kwoty faktycznie przypadającej do spłaty w 2010 roku rat kredytów i pożyczek.

**Przewodniczący Komisji Finansów i Inwestycji Piotr Rosłonec** powiedział, że opinia komisji jest pozytywna.

**Przewodniczący Rady Gminy Bogdan Wójcik** przeprowadził głosowanie imienne nad projektem uchwały w sprawie dokonania zmian w budżecie Gminy Celestynów na 2010 rok, projekt Nr 5.

### **Ad.pkt 5**

#### **Informacja Wójta Gminy na temat stanu realizacji inwestycji gminnych oraz dyskusja.**

**Kierownik Paweł Tomala** powiedział, że w przyszłym tygodniu zostanie zamieszczony przetarg na wykonanie budowy kanalizacji sanitarnej w Celestynowie, Zadanie X, inwestycja rozpocznie się pod koniec sierpnia, początek września.. Jeśli chodzi o budowę kanalizacji sanitarnej w Pogorzeli to została tylko transza do zapłaty wykonawcy, który w zamian miał wykonać naprawy związane z remontem dróg,. Wykonawca nie poczuwa się do zapłaty wobec czego jest wniosek do Rady o kredyt na to zadanie, urząd wykona naprawy na własny koszt, co będzie skutkowało mniejszym wynagrodzeniem dla wykonawcy. Zobowiązanie wobec wykonawcy wynosi ponad 300 tys zł. Jeśli chodzi o budowę kanalizacji sanitarnej w Celestynowie Zadanie IX. to został rozstrzygnięty przetarg i została podpisana umowa, termin wykonania prac jest do maja 2012 roku, jednak według zapewnień wykonawcy inwestycja zostanie zakończona wcześniej. W czerwcu, na początku lipca wykonawca ma zacząć prace. Jeśli chodzi o inwestycję budowy chodnika i ronda w Dąbrówce to termin zakończenia prac planowany jest na koniec czerwca. Środki do powiatu zostaną przekazane, gdy inwestycja będzie zakończona. Została wykonana i zakończona budowa ulicy Rękasa w Celestynowie. Została wykonana połowa ulicy Poniatowskiego do skrzyżowania z ulicą Reymonta. Jeśli chodzi o ulicę Szkolną to w tym roku zostanie zamontowany słup wraz z latarnią oraz będzie przebudowa słupów. Jeśli chodzi o przebudowę ulic w Glinie to najkorzystniejsza oferta na wykonanie ulicy Prusa opiewa na kwotę 174 000 zł. Po dzisiejszej sesji Urząd Gminy przystąpi do wykonania spowalniaczy na ul. Wrzosowej. Był ogłoszony przetarg na wykonanie remontu schodów przed Urzędem Gminy, jednak środki zagwarantowane w budżecie były zbyt małe, najkorzystniejsza oferta opiewała na kwotę 100 tys. zł. Jeśli chodzi o inwestycję termomodernizacji to kwota do zapłaty wynosi 370 tys. zł. Jak wykonawca wykona usterki, które jeszcze występują to

zostanie mu przekazane wynagrodzenie. Została podpisana umowa na wykonanie ocieplenia starej części Ośrodka Zdrowia. Prace rozpoczną się w połowie czerwca. Jeśli chodzi o remont starej części Ośrodka potrzebne są środki w kwocie 200 tys. do 300 tys. zł.

**Radna Zofia Zakrzewska** poprosiła o podanie informacji na Komisji Finansów, jak umowa w sprawie budowy ronda i chodnika w Dąbrówce przewiduje sposób finansowania tej inwestycji.

**Radny Witold Kwiatkowski** poprosił Wójta o podanie informacji na Komisji Finansów na jakie inwestycje zostały złożone wnioski o pożyczkę.

**Radny Witold Kwiatkowski** zapytał, jakie są plany na ten rok odnośnie termomodernizacji gimnazjum?

**Kierownik Paweł Tomala** powiedział, że zgodnie z sugestiami Pani Dyrektor musi być wykonana wentylacja, nagłośnienie, odnowa sali wewnątrz wraz z wymianą podłogi.

**Radny Robert Wicik** poprosił o sprawdzenie co się stało z pożyczką na Ośrodek Zdrowia.

#### **Ad.pkt 6.**

**Sprawozdanie Wójta Gminy z działalności w okresie między sesjami i dyskusja.**

**Radny Maciej Nowicki** poprosił, aby w sprawozdaniu precyzyjniej opisywać uczestnictwo Wójta w spotkaniach.

#### **Ad.pkt 7.**

**Sprawy różne.**

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** poinformował, że najbliższa Sesja będzie 31 maja poniedziałek o godz.18:00 w tym samym miejscu.

#### **Ad.pkt 8.**

**Wnioski i oświadczenia radnych.**

#### **Ad.pkt 9**

**Protokół z ostatniego posiedzenia Sesji został przyjęty jednogłośnie.**

#### **Ad.pkt 10**

**Przewodniczący Rady Bogdan Wójcik** zamknął obrady.

**Przewodniczący Rady Gminy Celestynów**

**Bogdan Wójcik**

Sporządziła:

Katarzyna Świdarska